الموافق 31 ديسمبر سنة 2007م



السننة الرابعة والأربعون

الجمهورية الجسراترية الجمهورية الديمقراطية الشغبية

الحريب الأراسي المائية

اِتفاقات دولية ، قوانين ، ومراسيم في النات و مراسيم في النات و آراء ، مقررات ، مناشير ، إعلانات و بالاغات

*			
الإدارة والتّحرير الأمانة العامّة للحكومة 	بلدان خارج دول المغرب العربي	الجزائر تونس المغرب ليبيا موريطانيا	الاشتراك سنو <i>ي</i> ً
حي البساتين، بئر مراد رايس، ص.ب 376 – الجزائر – محطة الهاتف: 021.54.35.06 إلى 09	سنة	سنة	
021.65.64.63 الفاكس 021.54.35.12	2675,00 د.ج	1070,00 د.ج	النَّسخة الأصليَّة
ح.ج.ب 50-3200 الجزائر Télex : 65 180 IMPOF DZ بنك الفلاحة والتّنمية الرّيفيّة 060.300.0007 68 KG حساب العملة الأجنبيّة للمشتركين خارج الوطن بنك الفلاحة والتّنمية الرّيفيّة 060.320.0600.12	5350,00 د.ج تزاد عليها نفقات الإرسال	2140,00 د.ج	النَّسخة الأصليّة وترجمتها

ثمن النسخة الأصلية 13,50 د.ج ثمن النسخة الأصلية وترجمتها 27,00 د.ج ثمن العدد الصادر في السنين السابقة : حسب التسعيرة.

وتسلّم الفهارس مجّانا للمشتركين.

المطلوب إرفاق لفيفة إرسال الجريدة الأخيرة سواء لتجديد الاشتراكات أو للاحتجاج أو لتغيير العنوان. ثمن النّشر على أساس 60,00 د.ج للسّطر.

22 ن المجّة عام 1 428 هــ 31 ديسمبر سنة 2007 م	الجريدة الرّسميّة للجمهوريّة الجزائريّة / العدد 82	2
	قمرس	
	قوانیین	
2007، يتضمّن قانون 3	قانون رقم 07 – 12 مؤرّخ في 21 ذي الحجّة عام 1428 الموافق 30 ديسمبر سنة المالية لسنة 2008	

قوانيىن

قانون رقم 07 – 12 مؤرّخ في 21 ذي الحجّة عام 1428 الموافق 30 ديسمبر سنة 2007 ، يتضمّن قانون المالية لسنة 2008.

إن رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لا سيما المواد 64 و119 (الفقرة 3) و120 و122 و125 (الفقرة 2) و126 و127 منه،
- وبمقتضى القانون رقم 84 17 المؤرخ في 8 شوّال عام 1405 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلّق بقوانين المالية، المعدّل والمتمّم،
 - وبعد رأى مجلس الدولة،
 - وبعد مصادقة البرلمان،

يصدر القانون الآتى نصه:

أحكام تمهيدية

المائلة الأولى: مع مراعاة أحكام هذا القانون، يواصل في سنة 2008 تحصيل الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة والضرائب غير المباشرة والضرائب المختلفة وكذا كل المداخيل والحواصل الأخرى لصالح الدولة، طبقا للقوانين والنصوص التطبيقية الجاري بها العمل عند تاريخ نشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

كما يواصل خلال سنة 2008، طبقا للقوانين والأوامر والمراسيم التشريعية والنصوص التطبيقية الجاري بها العمل عند تاريخ نشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، تحصيل مختلف الحقوق والحواصل والمداخيل المخصصة للحسابات الخاصة للخزينة وللجماعات الإقليمية والمؤسسات العمومية والهيئات المؤهلة قانونا.

المِزء الأول طرق التوازن المالي ووسائله

القميل الأول

أحكام تتعلق بتنفيذ الميزانية والعمليات المالية للخزينة

الملاة 2: يجوز للولاة في حدود اعتمادات الدفع المتوفرة، أن يحولوا اعتمادات بين قطاعين بمقتضى قرار يتخذ بعد استشارة المسؤولين المختصين إقليميا بالقطاعات المعنية وبعد موافقة الوزير المكلف بالمالية بشرط ألا يتجاوز هذا التحويل في السنة المالية 2008 نسبة عشرين بالمائة (20%) من مبلغ القطاع الأقل تخصيصا.

ولا يمكن بأي حال أن يؤدي التحويل المذكور في الفقرة أعلاه، إلى جعل مبلغ الاعتمادات المخصصة لقطاع معين يقل عن نسبة ثمانين بالمائة (80%) من الاعتمادات المخصصة لهذا القطاع بمقتضى مقرر تبليغ الاعتمادات لصالح الولاية المعنية.

يتعين على الولاة السهر على التطبيق الصارم لأحكام الفقرة 2 أعلاه، وأن يعلموا فورا الوزير المكلف بالمالية والوزراء المختصين بالقطاعات المعنية وكذا المجلس الشعبى الولائي في أول دورة تعقب هذه التعديلات.

غير أنه، يمكن أن يبين بدقة في مقرر توزيع الاعتمادات المخصصة بعنوان نفقات الاستثمار المنصوص عليها في هذا القانون، القطاعات والقطاعات الفرعية التي قد لا تكون محل التخفيضات الواردة في الفقرة الأولى أعلاه.

الفصل الثاني أحكام جبائية

القسم الأول

الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة

الملة 3: يحدث في قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة في الباب الأول، القسم الثاني، القسم الشاني، القسم الثاني، د، "3" عنوانه " فرض الضريبة حسب النظام المبسط" يتضمن المواد من 20 مكرر إلى 20 مكرر 2.

3 – فرض الضريبة حسب النظام المبسط:

" المادة 20 مكرر: يخضع المكلفون بالضريبة غير التابعين للضريبة الجزافية الوحيدة، الذين لا يتجاوز رقم أعمالهم عشرة ملايين دينار (10.000.000) د.ج للنظام المبسط لتحديد الربح الخاضع للضريبة".

" المادة 20 مكرر 1: يتعين على المكلفين بالضريبة المذكورين في المادة 20 مكرر أعلاه، اكتتاب تصريح قبل أول أبريل من كل سنة يتضمن مبلغ الربح الخاضع للضريبة المتعلق بالسنة أو السنة المالية السابقة.

إذا حققت المؤسسة خسارة يقدم التصريح المتضمن مبلغ الخسارة ضمن نفس الشروط.

تسلم الإدارة الجبائية استمارة التصريح".

" المادة 20 مكرر2: يتعين على المكلفين بالضريبة الخاضعين للنظام المبسط أن يقدموا بدل وعوض الوثائق المنصوص عليها في المادة 152 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة:

- ميزانية ملخصة،
- حسابا مبسطا للنتيجة الجبائية يبين الربح الإجمالي وكذا المصاريف والأعباء،
 - جدول الاهتلاكات،
 - كشف المؤونات،
 - جدول تغيرات المخزون.

تسلم الإدارة الجبائية الجداول المبينة أعلاه".

4 - التخفيضات:

المادة 4: تعدل وتتمم أحكام المادة 77 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتى:

"المادة 77: لإقرار أساس ضريبة الدخل (بدون تغيير حتى) المرتبطة بهذه الأملاك.

غير أنه، لا تدخل في الأساس الخاضع للضريبة فوائض القيمة الناتجة عن التنازل عن ملك عقاري تابع لتركة من أجل تصفية إرث شائع موجود وكذا تلك الناتجة عن التنازل عن عقار مبني أو غير مبني من طرف المقرض المقرض المؤجر في إطار عقد قرض إيجاري من نوع "ليزباك" (lease - back).

لتطبيق هذه المادة (الباقى بدون تغيير).....".

الملدة 5: تعدل وتتمم أحكام المادة 104 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتي:

"المادة 104: تحسب الضريبة على الدخل الإجمالي تبعا للجدول التصاعدي الآتي:

نسبة الضريبة (%)	قسط الدخل الخاضع للضريبة (د.ج)
0	لا يتجاوز 120.000
20	من 120.001 إلى 360.000
30	من 360.001 إلى 1.440.000
35	أكثر من 1.440.000

تستفيد المداخيل المذكورة في المادة 66 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة من تخفيض نسبي في الضريبة الإجمالية يساوي نسبة 40%. غير أنه لا يمكن أن يقل هذا التخفيض عن 12.000 د.ج/ سنويا أو يزيد عن 18.000 د.ج/ سنويا (أى بين 1.000 و 1.500 د.ج/ شهريا).

فضلا عن ذلك يطبق تخفيض قدره 20% على المرتبات........(الباقى بدون تغيير).......".

غير أنه، تخضع المداخيل.....(بدون تغيير حتى) والرسوم المماثلة.

تحدد نسبة الاقتطاع من المصدر المطبق على الحواصل المنصوص عليها في المواد من 45 إلى 48 بـ 15% محررة من الضربية.

تخفّض هذه النسبة إلى 10% بالنسبة للحواصل المقبوضة من طرف أشخاص آخرين غير أولئك المشار إليهم في الفقرة 2 من المادة 54 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة.

المادة 6: تلغى أحكام الفقرة 3 من المادة 138 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة.

الملدة 7: تعدل أحكام المادة 138 مكرر من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتى:

"المادة 138 مكرر: يمكن تجمعات الشركات مثلما هي محددة...... (بدون تغيير حتى) بأحكام القانون التجاري.

الشركات التي تتوقف...... (الباقي بدون تغيير)..........".

المادة 8: تعدل أحكام المادة 141 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتى:

"المادة 141 : يحدد الربح الصافي بعد خصم كل التكاليف، وتتضمن هذه التكاليف على الخصوص :

1- المصاريف العامة من أية طبيعة كانت.... (بدون تغيير حتى) المادة 196.

فيما يخص الفوائد وأرباح الصرف وغيرها من المصاريف المالية الخاصة بالاقتراضات المبرمة خارج الجزائر وكذلك الأتاوى المستحقة عن البراءات ورخص الاستعمال وعلامات الصنع ومصاريف المساعدة التقنية والأتعاب المدفوعة بعملة أخرى غير العملة الوطنية، فإن خصمها (بدون تغيير حتى) السلطات المالية المختصة.

وفيما يخص هذه المؤسسات نفسها تخصم مصاريف المقر في حدود 1% من رقم الأعمال في مجرى السنة المالية المطابقة لالتزامها.

وأما فيما يخص (الباقي بدون تغيير).....".

المادة 9: تعدل وتتمم أحكام المادة 141 مكرر من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتى:

"المادة 141 مكرر: عندما تشارك مؤسسة مستغلة في الجزائر...... (بدون تغيير حتى) ضمن أرباح هذه المؤسسة الخاضعة للضريبة.

تطبق هذه القواعد أيضا على المؤسسات المرتبطة بها والمستغلة في الجزائر".

المادة 10: تتمم أحكام المادة 173 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة بفقرتين 4 و5 تحرران كما يأتى:

"المادة 173 -1: يحدد مبلغ فوائض القيم الناتجة....... (بدون تغيير حتى) ضمن الأرباح الخاضعة للضريبة.

4) لا تدخل فوائض القيمة الناتجة عن التنازل عن عنصر من عناصر الأصول من طرف المقرض المستأجر للمقرض المؤجر في إطار عقد القرض الإيجاري من نوع "ليزباك" (lease - back) ضمن الأرباح الخاضعة للضريبة.

5) لا تدخل فوائض القيمة الناتجة عن إعادة التنازل عن عنصر من عناصر الأصول من طرف المقرض المؤجر لفائدة المقرض المستأجر بعنوان نقل الملكية لهذا الأخير ضمن الأرباح الخاضعة للضريبة ".

الملاة 11: تعدل أحكام المادة 174 - 1 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتى :

"المادة 174 -1: يطبق بقوة القانون نظام الاهتلاك المالي الخطي على كل التثبيتات.

يرخص للبنوك والمؤسسات المالية والشركات الممارسة لعمليات القرض الإيجاري، تطبيق نظام الاهتلاك المالى للقرض عند حساب الاهتلاك الجبائي للأملاك المقتناة في إطار القرض عند حساب الاهتلاك الجبائي للأملاك المقتناة في إطار القرض عند

في إطار الأنشطة المتعلقة بالقرض الإيجاري(الباقي بدون تغيير).....".

لللدة 12: تعدل أحكام المادة 282 مكرر 3 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتى :

"المادة 282 مكرر3: عندما يقوم المكلف بالضريبة..... (بدون تغيير حتى) سقف ثلاثة ملايين دينار (بدون تغيير حتى).

وفي الحالة المخالفة يمكن المكلف بالضريبة المعني اختيار الخضوع للضريبة على الدخل الإجمالي حسب النظام المبسط لمجمل مداخيله".

المادة 13: تعدل أحكام المادة 305 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وتحرر كما يأتي:

"المادة 305: تباشر الملاحقات....... (بدون تغيير حتى) بكل فعل قاطع للتقادم من أفعال القانون العام.

يمكن مدير الضرائب بالولاية سحب الشكوى في حالة دفع كامل الحقوق العادية والغرامات موضوع الملاحقات.

تنقضى الدعوى العمومية بسحب الشكوى طبقا لأحكام المادة 6 من قانون الإجراءات الجزائية ".

القسم الثاني التسجيل

اًتي:	ا تاسعة تحرر كما ب	لتسجيل بفقرة	258 من قانون ا	أحكام المادة 3	14: تتمم	لمادة
	ر)ر	(بدون تغیی		الى ثامنا	<i>ة 258 :</i> أو لا	الماد

تاسعا: تعفى من حقوق التسجيل، عمليات نقل ملكية التجهيزات أو العقارات المهنية التي أعاد المقرض المؤجر التنازل عنها لصالح المقرض المستأجر عند استعمال هذا الأخير حق الخيار بعنوان إعادة التنازل".

المادة 15: تتمم أحكام المادة 353 - 2 من قانون التسجيل وتحرر كما يأتي:

المادة 353 – 1 أعلاه، كما يأتي:	المنصوص عليه في	: يطبق الرسم	المادة 353 – 2
---------------------------------	-----------------	--------------	----------------

(بدون تغییر)	-	1
(بدون تغییر)	-	2

تغيير)	(بدون	- 3
تغيير)	(بدون	- 4

5 - رسوم ثابتة كما هي محددة أدناه بالنسبة للإجراء الأول في السجل العقاري والمتعلق بالعقارات الممسوحة، والذي يشكل إما ترقيما مؤقتا يتم اللجوء إليه تطبيقا لأحكام المادتين 13 و 14 من المرسوم رقم 76 - 63 المؤرخ في 25 مارس سنة 1976 والمتعلق بتأسيس السجل العقاري، المعدل والمتمم أو ترقيما نهائيا عندما يتم إجراؤه لصالح ذوي الحقوق أو عندما يقوم هذا الإجراء الأول بتكريس قسمة تمت بالتراضي حتى ولو كان الحق المشكل لأصل الملكية قد تم إشهاره من قبل، وكذا عقود الملكية المبرمة تطبيقا للقانون رقم 70 - 02 المؤرخ في 9 صفر عام 1428 الموافق 27 فبراير سنة 2007 والمتضمن تأسيس إجراء لمعاينة حق الملكية العقارية وتسليم سندات الملكية عن طريق تحقيق عقاري.

1 – حصص مبنية تابعة لعقار مشترك الملكية :

الرسم المطبق	المساحة
1.000 دج	– أقل من 100 م2
1.500 دج	– من 100 م2 إلى 200 م2
2.000 دج	– أكثر من 200 م2

ب – أراض غير مبنية أو مبنية :

طبق	الرسم ال	المساحة	
أراض مبنية	أراض غير مبنية		
2.000 دج	1.000 دج	– أقل من 1000 م2	
3.000 دج	1.500 دج	– من 1000 م2 إلى 3000 م2	
4.000 دج	2.000 دج	– أكثر من 3000 م2	

ج – أراض فلاحية:

الرسم المطبق	المساحة
1.000 دج	– أقل من 5 هكتارات
2.000 دج	– من 5 هكتارات إلى 10 هكتارات
3.000 دج	– أكثر من 10 هكتارات

	(بدون تغییر))	_ (6
--	--------------	---	-----	---

7 -(بدون تغيير).....

المادة 16: تتمم أحكام المادة 353 - 6 من قانون التسجيل وتحرر كما يأتى:

"المادة 353 - 6: تعفى كذلك من الرسم المنصوص عليه في المادة 353 - 2 أعلاه:

من 1) إلى 11)(بدون تغيير).....

تعريفة

- 12) عقود الملكية المبرمة، في حالة عملية جماعية للتحقيق العقاري في إطار القانون رقم 07 02 المؤرخ في 9 صفر عام 1428 الموافق 27 فبراير سنة 2007 والمتضمن تأسيس إجراء لمعاينة حق الملكية العقارية وتسليم سندات الملكية عن طريق تحقيق عقاري،
- 13) الإجراء الأول الذي يتم في السجل العقاري والمتعلق بالمحلات ذات الاستعمال السكني الممسوحة والتابعة لدواوين الترقية والتسيير العقاري والقابلة للتنازل في إطار المرسوم التنفيذي رقم 03 269 المؤرخ في 8 جمادى الثانية عام 1424 الموافق 7 غشت سنة 2003 الذي يحدد شروط وكيفيات التنازل عن الأملاك العقارية التابعة للدولة ولدواوين الترقية والتسيير العقاري والموضوعة قيد الاستغلال قبل أول يناير سنة 2004 ".

القسم الثالث الطابع (للبيان)

القسم الرابع الرسوم على رقم الأعمال

ال وتحرر كما يأتي:	رسوم على رقم الأعما	عكام المادة 9 من قانون ال	الملدة 17 : تع دل وتتمم أح
--------------------	---------------------	---------------------------	-----------------------------------

= '	, , ,	,	'	
	افـة :	على القيمة المضا	: تعفى من الرسم	"المادة 9
		بير)	(بدون تغي	(1
		:	، البيع المتعلقة ب	تايلمد (2
04 من التعريفة الجمركية)،	ير)(رقم 01 –	(بدون تغيي	وقشدة الحليب	– الحليب
واد أخرى (رقم 02 – 04 من اا	مين بالسكر أو محليين بم	كّزين أو الممزوج	وقشدة الحليب المر	– الحليب
	1 من التعريفة الجمركية).	فــال (رقم 01 – 9	ي ذلك حليب الأط	الجمركية) بما ف
		. (بدون تغییر)	(12	من 3) الى

13) - مع مراعاة مبدأ المعاملة بالمثل عمليات الأشغال العقارية والخدمات المتعلقة بالاتصالات السلكية واللاسلكية وبالمياه والغاز والكهرباء وتأجير المحلات المؤششة أو غير المؤششة المنجزة لحساب البعثات الدبلوماسية أو القنصلية المعتمدة في الجزائر أو لصالح أعوانها الدبلوماسيين أو القنصليين وكذا مصاريف الاستقبال والحفلات المدفوعة من قبل هذه البعثات بمناسبة الاحتفال بأعيادها الوطنية.

 (الباقي بدون تغيير)	تستفيد كذلك من هذا الإعفاء
تغيير)	من 14) إلى 22)(بدون

23) - عمليات الاقتناء المنجزة من طرف البنوك و المؤسسات المالية في إطار عمليات القرض الإيجاري ".

الملدة 18: تعدل أحكام المادة 23 من قانون الرسوم على رقم الأعمال وتحرر كما يأتي:

"المادة 23: يحدد المعدل المخفض للرسم على القيمة المضافة بـ 7%.

يطبق هذا المعدل على السلع والعمليات والخدمات الآتية : 1) إلى 19) (بدون تغيير)

1) إلى 19)(بدون تغيير)

20) - الأفرشة الطبية المضادة للقروح ذات التعريفة الجمركية الفرعية 90.19.10.00 ".

الملدة 19: تعدل أحكام المادة 30 من قانون الرسوم على رقم الأعمال وتحرر كما يأتي:

"المادة 30: يتم الحسم بعنوان الشهر الذي تم خلاله استحقاق الرسم ".

الملدة 20: تحدث في قانون الرسوم على رقم الأعمال مادة 50 مكرر 2 تحرر كما يأتى :

" المادة 50 مكرر 2: يقتصر تسديد مبالغ الرسم على القيمة المضافة، غير القابلة للحسم بالنسبة للمدينين بالرسم جزئيا، على قسط الرسم على القيمة المضافة القابل للخصم تبعا للقواعد الخاصة المنصوص عليها في المادة 39 من قانون الرسوم على رقم الأعمال.

وفي هذه الحالة يعتبر قسط الرسم على القيمة المضافة غير القابل للخصم عبئا قابلا للخصم عند تحديد الربح الخاضع للضريبة ".

الملدة 21: تعدل أحكام المادة 119 من قانون الرسوم على رقم الأعمال وتحرر كما يأتى:

"المادة 117: ترفع المخالفات المنصوص عليها في المادة 117 من قانون الرسوم على رقم الأعمال أمام المحكمة المختصة في المجال الجنائي بناء على شكوى من الإدارة المعنية وتكون المحكمة المختصة حسب الحالة وحسب اختيار الإدارة، المحكمة التي يوجد في دائرة اختصاصها إما مكان فرض الضريبة أو مكان الحجز أو مقر المؤسسة.

يمكن مدير الضرائب بالولاية سحب الشكوى في حالة دفع كامل الحقوق العادية والغرامات موضوع الملاحقات.

يترتب على سحب الشكوى انقضاء الدعوى العمومية طبقا للمادة 6 من قانون الإجراءات الجزائية ".

القسم الخامس الضرائب غير المباشرة (للبيان)

القسم الخامس مكرر إجراءات جبائية

اللدة 22: تعدل وتتمم أحكام المادة 3 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 3: يمكن المكلفين بالضريبة الخاضعين لنظام الضريبة الجزافية الوحيدة أن يختاروا الخضوع للضريبة حسب النظام المبسط.

ويمكن الخاضعين للضريبة حسب النظام المبسط والذين يحوزون محاسبة موثوقة مطابقة لأحكام المادتين و و 10 من القانون التجارئ أن يختاروا الخضوع للضريبة حسب نظام الربح الحقيقى.

يتم تجديد الاختيار بكيفية صريحة ".

المادة 23: تعدل أحكام المادة 35 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 35: لا يمكن الترخيص بإجراء حق المعاينة إلا بأمر من رئيس المحكمة المختصة إقليميا أو قاض يفوضه هذا الأخير.

يجب أن يكون طلب الترخيص المقدم للسلطة القضائية من طرف مسؤول الإدارة الجبائية المؤهل مؤسسا وأن يحتوي على كل البيانات التي هي في حوزة الإدارة بحيث تبرر بها المعاينة، وتبين على وجه الخصوص ما يأتي:

- تعريف الشخص الطبيعي أو المعنوى المعنى بالمعاينة،
 - عنوان الأماكن التي ستتم معاينتها،
- العناصر الفعلية والقانونية التي يفترض منها وجود طرق تدليسية والتي يتم البحث عن دليل عليها،
 - أسماء الأعوان المكلّفين بإجراء عمليات المعاينة ورتبهم وصفاتهم.

تتم المعاينة وحجز الوثائق والأملاك التي تشكل أدلة على وجود طرق تدليسية تحت سلطة القاضي ورقابته.

ولهذا الغرض، يقوم وكيل الجمهورية بتعيين ضابط من الشرطة القضائية ويعطي كل التعليمات للأعوان الذين يشاركون في هذه العملية ".

المادة 24: تعدل أحكام المادة 75 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 75: يجب على كل شخص يقدم أو يساند شكوى أو طعن أمام اللجنة المختصة لحساب الغير أن يستظهر وكالة قانونية محررة على مطبوعة تسلمها الإدارة الجبائية وغير خاضعة لحق الطابع ولإجراءات التسجيل.

يتعين على كل شخص حائز على وكالة والذي لا يتدخل لحساب نشاطه المهني التصديق على توقيعه لدى المصالح البلدية المؤهلة قانونا.

غير أنه، لا يشترط تقديم الوكالة على المحامين المسجلين قانونا في نقابة المحامين ولا على أجراء المؤسسة المعنية والأمر كذلك إذا كان الموقع قد أعذر شخصيا بتسديد الضرائب المذكورة في الشكوي.

ويجب على كل مشتك أو صاحب طعن مقيم بالخارج أن يتخذ موطنا له في الجزائر".

المادة 25: تعدل أحكام المادة 77 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 77: تبت الإدارة المركزية في الشكاوى النزاعية التي يتجاوز مبلغها الإجمالي من الحقوق والعقوبات عشرين مليون دينار (20.000.000 دج).

وفي هذه الحالة، يتعين على مدير الضرائب بالولاية المختص إقليميا الأخذ بالرأي الموافق للإدارة المركزية وتبليغ القرار إلى المكلف بالضريبة خلال أجل ثمانية (8) أشهر.

كما يجب الأخذ بالرأي الموافق للإدارة المركزية فيما يخص طلبات استرداد مبالغ الرسم على القيمة المضافة والمتعلقة بمبالغ تتجاوز عشرين مليون دينار (20.000.000 د.ج)".

المادة 26: تعدل أحكام المادة 79 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 79 – 1: مع مراعاة أحكام المادة 72 من قانون الإجراءات الجبائية يختص كل من المدير الولائي للضرائب ورئيس مركز الضرائب ورئيس المركز الجواري للضرائب بالفصل في الشكاوى المتعلقة بمبالغ الضرائب التابعة على التوالى لمجال اختصاصهم.

غير أنه، إذا تعلقت الشكوى موضوع النزاع بمبلغ من الحقوق والعقوبات يتجاوز عشرين مليون دينار (20.000.000 دج) يتوجب عندئذ الأخذ بالرأي الموافق للإدارة المركزية. وفي هذه الحالة، تمدد فترة البت إلى ثمانية (8) أشهر.

يبت المدير الولائي للضرائب في طلبات استرداد مبالغ الرسم على القيمة المضافة، وعندما تتعلق هذه الطلبات بمبالغ تتجاوز عشرين مليون دينار (20.000.000 دج) يتعين على المدير الولائي للضرائب الأخذ بالرأي الموافق للإدارة المركزية.

2 – ملغاة.

المادة 27: تعدل أحكام المادة 82 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 82 - 1 - يمكن أن ترفع القرارات الصادرة عن(بدون تغيير حتى) و 77 من قانون الإجراءات الحيائية.

كما يمكن الطعن أمام الجهة القضائية الإدارية المختصة خلال نفس الأجل المذكور أعلاه، في القرارات المبلغة من طرف الإدارة بعد أخذ رأي لجان الطعن على مستوى الدائرة والولاية واللجنة المركزية المنصوص عليها على التوالى في المواد 80 و 81 و 81 مكرر من قانون الإجراءات الجبائية.

2 - (بدون تغییر)".

اللدة 28: تعدل أحكام المادة 83 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 83 - 1: يجب توقيع عريضة الدعوى من قبل صاحبها (الباقى بدون تغيير)......".

المادة 29: تلغى أحكام المادة 84 من قانون الإجراءات الجبائية.

المادة 30: تعدل أحكام المادة 87 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 87 - 1 - 1 يجب على كل مشتك يرغب في سحب طلبه أن يخبر بذلك قبل صدور الحكم برسالة محررة على " ورق بدون دمغة "، يوقعها بيده أو من طرف وكيله.

2 - يجب تحرير طلب التدخل المقبول من طرف الأشخاص الذين يثبتون وجود مصلحة لهم في حلّ نزاع حصل في مجال الضرائب والرسوم أو الغرامات الجبائية على ورق بدون دمغة وهذا قبل صدور الحكم ".

الملاة 31: تعدل أحكام المادة 88 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 88: يجوز للمدير الولائي للضرائب أن يقدم أثناء التحقيق في الدعوى، طلبات فرعية، قصد إلغاء أو تعديل القرار الصادر في موضوع الشكوى الابتدائية. وتبلغ هذه الطلبات إلى المشتكى ".

الملدة 32: تعدل أحكام المادة 89 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتي:

"المادة 89: يبت في القضايا التي ترفع أمام الجهة القضائية الإدارية، طبقا لأحكام الأمر رقم 66 - 154 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون الإجراءات المدنية، المعدل والمتمم ".

الملدة 33: تعدل أحكام المادة 90 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

" المادة 90: يمكن الطعن في الأحكام الصادرة عن الجهات القضائية الإدارية أمام مجلس الدولة عن طريق الاستئناف ضمن الشروط ووفقا للإجراءات المنصوص عليها في قانون الاجراءات المدنية والقانون رقيم 98 – 10 المؤرخ في 30 مايو سنة 1998 والمتعلق باختصاصات مجلس الدولة وتنظيمه وعمله ".

الملدة 34: تعدل أحكام المادة 91 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 91: يجوز للمدير المكلف بالمؤسسات الكبرى والمدير الولائي للضرائب، كل حسب مجال اختصاصه، الاستئناف ضد القرارات الصادرة عن الغرفة الإدارية في مجال الضرائب المباشرة والرسوم على اختلاف أنواعها والمؤسسة من قبل مصلحة الضرائب.

يسري الأجل المتاح لرفع الاستئناف أمام مجلس الدولة، بالنسبة للإدارة الجبائية اعتبارا من اليوم الذي يتم فيه تبليغ المصلحة الجبائية المعنية".

الملدة 35: تعدل أحكام المادة 101 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

"المادة 101: يتعرض كل من تملص أو حاول التملص كليا أو جزئيا عن طريق استعمال طرق تدليسية حسب مفهوم المادة 36 من قانون الإجراءات الجبائية من وعاء أو تصفية أو تحصيل أية ضريبة أو حق أو رسم للعقوبات الجزائية المنصوص عليها في المادة 303 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة ".

الملدة 36: تلغى أحكام المادة 104 من قانون الإجراءات الجبائية.

اللدة 37: تعدل وتتمم أحكام المادة 172 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

" المادة 172 - 1 إلى 4 (بدون تغيير)

5 - يبت مدير الهيئة المكلفة بتسيير المؤسسات الكبرى في كل الشكاوى المقدمة إليه من طرف الأشخاص المعنويين المذكورين في المادة 160 من قانون الإجراءات الجبائية في أجل ستة (6) أشهر، ابتداء من تاريخ تقديمها. عندما تتعلق الشكاوى بعمليات تفوق مبالغها الإجمالية من الحقوق والغرامات مائة مليون دينار (100.000.000 د.ج)، فإنه يتعين على مدير المؤسسات الكبرى الأخذ بالرأي الموافق للإدارة المركزية (المديرية العامة للضرائب). وفي هذه الحالة، يحدد أجل البت بثمانية (8) أشهر.

6 و 7 – (بدون تغییر)

8 – يبت مدير المؤسسات الكبرى في طلبات استرداد مبالغ الرسم على القيمة المضافة. عندما تتعلق هذه الطلبات بمبالغ تتجاوز مائة مليون دينار (100.000.000 دج) يتعين على مدير المؤسسات الكبرى الأخذ بالرأي الموافق للإدارة المركزية ".

اللدة 38: تعدل وتتمم أحكام المادة 173 من قانون الإجراءات الجبائية وتحرر كما يأتى:

" المادة 173: يمكن الأشخاص المعنويين...... (بدون تغيير حتى) المادة 82 من قانون الإجراءات الحائدة.

ويمكن كذلك المكلفين بالضريبة التابعين لمديرية المؤسسات الكبرى تقديم طعون ولائية بناء على أحكام المادة 93 من قانون الإجراءات الجبائية.

تخول سلطة البت في طلبات هؤلاء المكلفين بالضريبة إلى مدير المؤسسات الكبرى بعد الأخذ برأي اللحنة المحدثة لهذا الغرض.

تحدد كيفيات إحداث وتشكيل وسير اللجنة المذكورة أعلاه بموجب مقرر يصدره المدير العام للضرائب ".

القسم السادس أحكام جبائية مختلفة

المائية 39 : تعدل أحكام المادة 13 من القانون رقم 05 – 16 المؤرخ في 31 ديسمبر سنة 2005 والمتضمن قانون المائية لسنة 2006 وتحرر كما يأتى :

"المادة 13: تلغى أحكام المواد من 208 إلى 216 من قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة، يعدل تبعا لذلك قانون الضرائب المباشرة والرسوم المماثلة وكذا قانون الإجراءات الجبائية ".

الملدة 40: تلغى أحكام المادة 59 من الأمر رقم 96 - 31 المؤرخ في 30 ديسمبر سنة 1996 والمتضمن قانون المالمة لسنة 1997.

الفصل الثالث أحكام أخرى تتعلق بالموارد

> القسم الأول أحكام جمركية

الملدة 41: تحدث في القانون رقم 79 – 70 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، مادة 15 مكرر 2، تحرر كما يأتى :

"المادة 15 مكرر 2: تحظر من الاستيراد كل البضائع التي تحمل بيانات مكتوبة على المنتوجات نفسها أو على الأغلفة أو المناديق أو الأخرمة أو الأظرفة أو الأشرطة أو الملصقات من شأنها أن توحي بأن البضاعة الآتية من الخارج هي ذات منشأ جزائري".

المادة 42: تعدل وتتمم أحكام المادة 22 من القانون رقم 79 – 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، كما يأتى:

"المادة 22: تحظر من الاستيراد والتصدير، السلع المقلدة التي تمس بحق الملكية الفكرية، لاسيما:

- السلع بما في ذلك توضيبها والتي تحمل بدون ترخيص علامة صنع أو علامة تجارية تكون مماثلة لعلامة صنع أو علامة تجارية مسجلة قانونا بالنسبة لنفس فئة السلع أو التي لا يمكن التمييز بينها فيما يتعلق بمظهرها الأساسى لهذه العلامة الصناعية أو التجارية والتي تمس بحقوق صاحب العلامة المعنية،
- جميع الرموز المتعلقة بالعلامة (علامة رمزية، بطاقة، ملصق، نشرة دعائية، استمارة الاستعمال، وثيقة الضمان) حتى ولو تم تقديمها منفصلة عن بعضها ضمن نفس الشروط التي قدمت فيها السلع المذكورة أعلاه،
- الأغلفة الحاملة لعلامات السلع المقلدة، المقدمة بصفة منفصلة، ضمن نفس الشروط التي قدمت فيها السلع المذكورة أعلاه،
- السلع التي تعتبر، أو تتضمن نسخا مصنوعة بدون موافقة صاحب حق المؤلف أو الحقوق المجاورة أو صاحب حق يتعلق برسم أو نموذج مسجل و/أو شخص مرخص له قانونا من طرف صاحبه في بلد الإنتاج في حالة ما إذا مس إنجاز هذه النسخ بالحق المعنى،
 - السلع التي تمس ببراءة اختراع".

الملاة 43 : تحدث في القانون رقم 79 – 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، مادة 22 مكرر تحرر كما يأتى :

"المادة 22 مكرر: تكون السلع المشبوهة بالتقليد محل تعليق من رفع اليد أو محل حجز في حالة ما إذا:

- تم التصريح بها لوضعها للاستهلاك،
 - تم التصريح بها للتصدير،
- تم اكتشافها عند إجراء المراقبة طبقا للمواد 28 و29 و51 من قانون الجمارك،
- كانت موضوعة تحت نظام جمركي اقتصادي طبقا لمفهوم المادة 115 مكرر من قانون الجمارك أو الموضوعة في منطقة حرة.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة بقرار من الوزير المكلف بالمالية".

الملاة 44: تحدث في القانون رقم 79 – 70 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، مادة 22 مكرر 2 تحرر كما يأتي :

" المادة 22 مكرر2: دون الإخلال بالوسائل القانونية الأخرى التي يمكن أن يلجأ إليها صاحب حق الملكية الفكرية الذي ثبت المساس بحقه، يمكن إدارة الجمارك أن تتخذ التدابير الضرورية للسماح:

1 - بإتلاف البضائع التي ثبت أنها بضائع مقلدة أو بإيداعها خارج التبادلات التجارية بطريقة تجنب إلحاق الضرر بصاحب الحق، دون تقديم تعويض من أي شكل من الأشكال ودون تحمل المصاريف من طرف الخزينة العمومية،

2 - باتخاذ تجاه هذه البضائع أي تدبير آخر من شأنه حرمان الأشخاص المعنيين فعليا من الربح الاقتصادي للعملية بشرط أن لا تسمح الإدارة الجمركية بما يأتى :

- أ إعادة تصدير البضائع المقلدة على حالتها،
- ب استبعاد، إلا في بعض الحالات الاستثنائية، العلامات التي تحملها البضائع المقلدة بشكل غير قانوني، ج - إيداع البضائع تحت نظام جمركي آخر".

الملدة 45: تحدث ضمن القانون رقم 79 – 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، مادة 22 مكرر 3 تحرر كما يأتى:

"المادة 22 مكرر 3: دون الإخلال بالأحكام المنصوص عليها في القانون رقم 79 – 07 المؤرّخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، يتم التخلي عن البضائع ذات القيمة الضعيفة التي ثبت أنها مقلدة لأجل إتلافها".

الملدة 46: تعدل وتتمم أحكام المادة 156 من القانون رقم 84 – 21 المؤرخ في 24 ديسمبر سنة 1984 والمتضمن قانون المالية لسنة 1985 وتحرر كما يأتى:

"المادة 156: يعفى من إجراءات مراقبة التجارة الخارجية والصرف تخليص البضائع الجديدة المستوردة قصد الاستهلاك بدون دفع إذا كانت موجهة لاستعمال شخصي أو عائلي للمستورد ولا تدل على أي استعمال تجاري عندما تكون قيمتها (FOB) لا تتجاوز مبلغ مائة ألف دينار (100.000 د.ج).

يترتب على هذا التخليص توقيع رسوم جزافية حسب أحد المعدلين الآتيين:

- معدل 50% للبضائع الخاضعة للمعدل المتراكم للحقوق والرسوم المسجلة في التعريفة الجمركية والذي يقل عن 50% أو يساويه،
- معدل 75% للبضائع الخاضعة للمعدل المتراكم للحقوق والرسوم المسجلة في التعريفة الجمركية التي تفوق 50%.

تحدد إدارة الجمارك القيمة الجمركية لهذه البضائع جزافيا طبقا لأحكام المادة 16 مكرر 11 من قانون الحمارك.

يحدد الوزير المكلف بالمالية، بقرار البضائع المستثناة من الاستفادة من الأحكام المذكورة أعلاه".

الملاة 47 : تُتمم أحكام المادة 185 مكرر من القانون رقم 79 - 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، وتحرر كما يأتى :

"المادة 185 مكرر: تُرخص إدارة الجمارك بتسوية حسابات القبول المؤقت عن طريق:

أ) - العرض لغرض الاستهلاك للمنتجات التعويضية و المنتجات الوسيطة أو البضائع المستوردة تحت نظام القبول المؤقت مقابل دفع الحقوق والرسوم الخاصة بالبضائع المستوردة عند تاريخ تسجيل تصريحات القبول المؤقت مضافا إليها فائدة القرض التى تحسب طبقا لأحكام المادة 108 من قانون الجمارك.

	ب) (بدون تغییر)
	ج) (بدون تغییر)
	د) –د نغيير)

الملدة 48: يحدث فرع 16 على مستوى الفصل السابع من القانون رقم 79 – 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم عنوانه "نظام تحويل البضائع الموجهة للاستهلاك" يتضمن المادة 1966 مكرر 2 التى تحرر كما يأتى:

الفرع 16 - نظام تحويل البضائع الموجهة للاستهلاك

"المادة 196 مكرر2: يعتبر تحويل البضائع الموجهة للاستهلاك النظام الجمركي الذي بمقتضاه يمكن أن تخضع البضائع المستوردة تحت المراقبة الجمركية قبل توجيهها للاستهلاك إلى تحويل أو تصنيع يترتب عليه أن يكون مبلغ الحقوق والرسوم عند الاستيراد المطبق على المنتجات المتحصل عليها أقل من المبلغ المطبق على البضائع المستوردة.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة بمقرر من المدير العام للجمارك".

الملدة 49: تتمم أحكام المادة 204 من القانون رقم 79 – 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، بفقرة ثانية تحرر كما يأتى:

"المادة 204: ينشأ الإيداع الجمركي..... (بدون تغيير حتى) مساحات الإيداع المؤقت.

تحدد شروط إنشاء أماكن الإيداع الجمركي وسيرها وكذا قواعد تقديرالمصاريف المختلفة المترتبة على الإيداع الجمركي للبضائع عن طريق التنظيم".

الملدة 50: تعدّل وتتمم أحكام المادة 319 من القانون رقم 79 – 07 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم، وتحرر كما يأتى:

المادة 319 : تعد مخالفة من الدرجة الأولى على الخصوص :
) (بدون تغییر)
ب) (بدون تغییر)
ج) (بدون تغییر)
) (بدون تغییر)
٤ـ) (بدون تغيير)
ر)(بدون تغییر)

ي) - عدم احترام الالتزام المتعلق بإيداع التصريح المفصل في الأجل المنصوص عليه في المادة 76 من قانون قانون الجمارك، وكذا الالتزام المتعلق برفع البضائع في الأجل المنصوص عليه في المادة 109 من قانون الجمارك.

فضلا عن العقوبات المنصوص عليها في قانون العقوبات يعاقب على المخالفات المذكورة أعلاه بغرامة قدرها خمسة عشر ألف دينار (15.000دج).

غير أنه وفي حالة عدم إيداع التصريح المفصل المنصوص عليه في الفقرة "ي" في الأجال المحددة تطبق غرامة بمبلغ خمسة وعشرين ألف دينار (25.000 دج) عن كل شهر تأخير ".

الملدة 51: تلغى أحكام الفقرة " د "من المادة 321 من القانون رقم 79 – 70 المؤرخ في 21 يوليو سنة 1979 والمتضمن قانون الجمارك، المعدل والمتمم ".

موضح في الجدول الآتي:	ى 34.01.20.00 R كما هو	لتعريفى الفرع	يكلة البند اا	المادة 52 : تعدل وتتمم ه

الرسم على القيمة المضافة	المقوق الجمركية	بيان المنتجات	البند التعريفي الفرعي	رقم التعريفة
		 صابون بأشكال أخرى 	34.01.20	34.01
%17	%15	قطع الصابون الخاضعة لعمليات المعالجة أو التحويلات الإضافية	34.01.20.11 C	
%17	%30	غيرها	34.01.20.19 L	

الملدة 53: تعدل وتتمم هيكلة البند التعريفي الفرعي 73.26.20.00 كما هو موضح في الجدول الأتي :

الرسم على القيمة المضافة	المقوق الجمركية	بيان المنتجات	البند التعريفي الفرمي	رقم التعريفة
		- مصنوع بخيط من الحديد أو من الفولاذ	73.26.20	73.26
%17	%5	قـضـيب من الحـديـد للإطارات المطاطية	73.26.20.10 V	
%17	%30	– غيرها	73.26.20.90 G	

الملاة 54: تعفى من الرسوم الجمركية عند الاستيراد، البذور الخاصة بإنتاج المواد الفلاحية الغذائية. تطبق هذه الإجراءات لمدة ثلاث (3) سنوات.

تحدد قائمة البذور المعنية بهذا الإجراء عن طريق التنظيم.

يسرى مفعول هذه المادة ابتداء من أول يناير سنة 2008.

القسم الثاني أحكام تتعلق بأملاك الدولة

الملدة 55: تعدل أحكام المادة 55 من القانون رقم 05 – 16 المؤرخ في 31 ديسمبر سنة 2005 والمتضمن قانون المالية لسنة 2006 وتحرر كما يأتى :

"المادة 55: تؤسس إتاوة سنوية للحصول على رخصة الصيد البحري تحدد مبالغها كما يأتى:

1 - إتاوة سنوية للحصول على الترخيص بالصيد البحري:

– المبيد البمري التجاري :

الإتارة (د.ج)	الطول (م)	فئة المهن
2.000	أكثر من 4,80 م	المهن الصغيرة
	أقل أو يساوي 7,20 م	صيادو الشباك والصنانير
2.500	أكثر من 7,20 م	
	أقل أو يساوي 12 م	
7.500	أكثر من 12 م	
	اًکثر من 7 م	
7.000	أقل أو يساوي 12 م	
	أكثر من 12 م	الصيد بالشباك الدوار
13.000	أقل أو يساوي 18 م	
••••	أكثر من 18 م	
28.000	أقل أو يساو <i>ي</i> 24 م	
40,000	أكثر من 10 م أتدر أ	
40.000	أقل أو يساوي 14 م	" 11 11 .
44,000	أكثر من 14 م أثار أن الماء 18	سفن الصيد الجيبية
44.000	أقل أو يساوي 18 م أعث ما 12 م	
60.000	أكثر من 18 م أقل أو يساو <i>ي</i> 24 م	
	اقل او یساو <i>ي 24 م</i> اُکثر من 24 م	السفن شبه الصناعية
75.000	1	
80.000	<u>ا</u> ئکثر م <i>ن</i> 38 م	السفن الصناعية

1 - الصيد الترفيهي عن طريق الغوص:

الإتاوة (د.ج)	فئة المهن
3.000	الصيد الترفيهي
1.000	الصيد عن طريق الغوص

2 – إتاوة سنوية للمصول على رخصة الصيد:

الإتاوة (د.ج)	فئة المهن
30.000	الصيد البحري العلمي
20.000 للمواطنين	الصيد البحري الاستكشافي
50.000 للأجانب	

يتم تسديد الأتاوى السنوية المذكورة أعلاه حسب شرائح السن على النحو الآتى:

- من 0 إلى 7 سنوات: 100% من الرسم،
 - من 8 إلى 15 سنة : 80% من الرسم،
 - من 16 إلى 25 سنة : 60% من الرسم،
 - فوق 25 سنة: 50% من الرسم.

تعفى المؤسسات والهيئات المتخصصة الوطنية من الأتاوي المذكورة أعلاه".

الملدة 56: تلغى أحكام المادتين 85 و86 من الأمر رقم 96 – 31 المؤرخ في 19 شعبان عام 1417 الموافق30 ديسمبر سنة 1996 والمتضمن قانون المالية لسنة 1997.

الملدة 57: إن السكنات الاجتماعية الممولة من طرف الدولة والمتنازل عنها لشاغليها طبقا للتشريع الساري المفعول وكذا السكنات المستفيدة من الإعانات العمومية في إطار التدابير المتعلقة بالمساعدة المقدمة من طرف الدولة من أجل التمليك، لا يمكن التنازل عنها من طرف مالكيها خلال مدة يجب أن لا تقل عن عشر (10) سنوات، باستثناء حالة وفاة المالك وضرورة توزيع التركة.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة وكذا أصناف السكنات المعنية عن طريق التنظيم.

المادة 58: تخضع ملكية كل المعطيات المترتبة على أشغال البحث والتنقيب المتعلقة بالمجال المنجمي للمحروقات إلى الأملاك العامة.

يتم تسيير و حماية وحفظ هذه المعطيات من طرف السلطة المختصة المكلفة بتسيير المرفق العام وهي الوكالة الوطنية لتثمين موارد المحروقات "ألنفط".

الملكية 59: يتمم القانون رقم 91 – 11 المؤرخ في 27 أبريل سنة 1991 الذي يحدد القواعد المتعلقة بنزع الملكية من أجل المنفعة العمومية بالمادة 29 مكرر تحرر كما يأتى :

"المادة 29 مكرر: تكرس إجراءات نقل الملكية بالنسبة لعمليات إنجاز البنى التحتية ذات المنفعة العامة وذات البعد الوطني والاستراتيجي المنصوص عليها في المادة 12 مكرر أعلاه والتي يتم إقرار منفعتها العمومية بمرسوم تنفيذي، مباشرة بعد الدخول في الحيازة بواسطة عقد إداري لنزع الملكية خاضع لإجراء الشهر العقاري.

لا يمكن الطعون التي يقدمها المعنيون للعدالة في مجال التعويضات أن توقف بأي حال من الأحوال، تنفيذ إجراء نقل الملكية لفائدة الدولة".

القسم الثالث الجباية البترولية (للبيان)

القسم الرابع أحكام مختلفة

الملاة 60: تعفى، من جميع الحقوق والرسوم، التنازلات عن التحف الفنية والمخطوطات والمجموعات الفنية أو التحف العتيقة للتراث الوطني، لفائدة المتاحف الوطنية ومراكز البحث والمكتبات العمومية ومصالح الأرشيف الوطني.

الملدة 61 : تعدل أحكام الفقرة الأولى من المادة 13 من الأمر رقم 05 - 05 المؤرخ في 25 يوليو سنة 2005 والمتضمن قانون المالية التكميلي لسنة 2005 وتحرر كما يأتى :

"الصادة 13: بغض النظر عن أحكام المادة 4 من الأمر رقم 03 – 04 المؤرخ في 19 جمادى الأولى عام 1424 الموافق 19 يوليو سنة 2003 والمتعلق بالقواعد العامة المطبقة على عمليات استيراد البضائع وتصديرها، لايمكن أن تمارس نشاطات استيراد المواد الأولية والمنتوجات والبضائع الموجهة لإعادة البيع على حالتها، إلا من قبل الشركات المنشأة وفقا للقانون الجزائري والخاضعة لرقابة محافظ الحسابات.

الملدة 62 : تعدل أحكام المادة 92 من القانون رقم 88 - 33 المؤرخ في 31 ديسمبر سنة 1988 والمتضمن قانون المالية لسنة 1989 وتحرر كما يأتى :

"المادة 92: تؤسس مساهمة (بدون تغيير حتى) عن كل مؤسسة.

يوجه هذا الناتج إلى حساب التخصيص الخاص رقم 057 – 302 وعنوانه "صندوق دعم الاستثمار وترقية ونوعية الأنشطة السياحية ".

الملة 63: طبقا لأحكام المادة 56 من الأمر رقم 03 – 11 المؤرخ في 26 غشت سنة 2003 والمتعلق بالنقد والقرض، لايمكن أن تكون أرصدة البنوك والمؤسسات المالية المعتمدة المودعة في حسابات تسوية مفتوحة لدى بنك الجزائر موضوع إغلاق أو معارضة أو حجز أو أي فعل آخر من شأنه عرقلة استمرارية سير نظام التسوية الاجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع المستعجل.

إن عدم قابلية حجز أرصدة البنوك والمؤسسات المالية المحتفظ بها في الحسابات المذكورة أعلاه، لاتشكل حجة على تحصيل حقوق الخزينة العمومية من البنوك والمؤسسات المالية، ولا على المحاسبين العموميين المكلفين بتنفيذ القرارات القضائية التي أصبحت نهائية والصادرة ضد هذه البنوك والمؤسسات المالية.

الفصل الرابع الرسوم شبه الجبائية (للبيان)

الجزء الثاني الميزانية والعمليات المالية للدولة

> الفصل الأول الميزانية العامة للدولة

> > القسم الأول الموارد

الملدة 64: تقدر الإيرادات والحواصل والمداخيل المطبقة على النفقات النهائية للميزانية العامة للدولة لسنة 2008 طبقا للجدول (أ) الملحق بهذا القانون بألف وتسعمائة وأربعة وعشرين مليار دينار (1.924.000.000.000).

القسم الثاني النفقات

اللدة 65: يفتح لسنة 2008 قصد تمويل الأعباء النهائية للميزانية العامة للدولة:

1- اعتماد مالي مبلغه ألفان وسبعة عشر مليارا وتسعمائة وتسعة وستون مليونا ومائة وستة وتسعون ألف دينار (2.017.969.196.000 د.ج) لتغطية نفقات التسيير، يوزع حسب كل دائرة وزارية طبقا للجدول "ب" الملحق بهذا القانون،

2 - اعتماد مالي مبلغه ألفان وثلاثمائة وأربعة ملايير وثمانمائة واثنان وتسعون مليونا وخمسمائة ألف دينار (2.304.892.500.000 د.ج) لتغطية نفقات التجهيز ذات الطابع النهائي، يوزع حسب كل قطاع طبقا للجدول "ج" الملحق بهذا القانون.

الملدة 66: يبرمج، خلال سنة 2008، سقف رخصة برنامج مبلغه ألف وتسعمائة واثنان وثلاثون مليارا وأربعون مليارا وأربعون ملينار (1.932.040.400.000 د.ج) يوزع حسب كل قطاع طبقا للجدول "ج" الملحق بهذا القانون.

ويغطي هذا المبلغ تكلفة إعادة تقييم البرنامج الجاري وتكلفة البرامج الجديدة التي يمكن أن تسجل خلال سنة 2008.

تحدد كيفيات التوزيع، عند الحاجة، عن طريق التنظيم.

الفصل الثاني ميزانيات مختلفة القسم الأول الميزانية الملحقة (للبيان) القسم الثاني ميزانيات أخرى

الملدة 67: تخصص مساهمة هيئات الضمان الاجتماعي في ميزانية القطاعات الصحية والمؤسسات الاستشفائية المختصة بما فيها المراكز الاستشفائية الجامعية لتغطية الأعباء الصحية ماليا لصالح المؤمنين الاجتماعيين وذوى حقوقهم.

يطبق هذا التمويل على أساس المعلومات المتعلقة بالمؤمّن لهم اجتماعيا المتكفل بهم في المؤسسات الصحية العمومية وذلك في إطار العلاقات التعاقدية التي تربط بين الضمان الاجتماعي ووزارة الصحة والسكان وإصلاح المستشفيات.

تحدد كيفيات تطبيق هذا الحكم عن طريق التنظيم.

وعلى سبيل التقدير وبالنسبة لسنة 2008، تحدد هذه المساهمة بمبلغ ثمانية وثلاثين مليار دينار (38.000.000.000).

تتكفل ميزانية الدولة بتغطية نفقات الوقاية والتكوين والبحث الطبي والعلاج المقدم للمعوزين غير المؤمّن لهم اجتماعيا.

الفصل الثالث المسابات الخاصة للخزينة

) المؤرخ في 25 يوليو سنة 2005 والمتضمن قانون	الملدة 68: تعدل أحكام المادة 24 من الأمر رقم 05 – 05	
	لمالية التكميلي لسنة 2005 وتحرر كما يأتي :	IJ

"المادة 24: يفتح(بدون تغيير حتى) القرض المصغر. يقيد في هذا الحساب:

في باب الإيرادات :
(بدون تغییر)

في باب النفقات:

- منح القروض بدون فوائد لصالح (بدون تغيير).
- منح القروض بدون فوائد بعنوان (بدون تغيير).
- تخفيض نسب فوائد (بدون تغيير).
- مصاريف التسيير(بدون تغيير).

يحدد مستوى مصاريف التسيير هذه، ابتداء من أول يناير سنة 2008، من طرف الوكالة الوطنية لتسيير القرض المصغر.

يكون الوزير المكلف بالتشغيل هو الآمر الرئيسي بصرف...... (الباقي بدون تغيير)....... ".

الملدة 69: تعدلً وتتمم أحكام المادة 85 من القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998، المعدلة والمتممة، وتحرر كما يأتي :

"المادة 85 : يفتح في كتابات الخزينة حساب تخصيص خاص رقمه 089 – 302 وعنوانه " الصندوق الخاص لتطوير مناطق الجنوب ".

يقيد في هذا الحساب:

في باب الإيرادات:

.....(بدون تغییر)

في باب النفقات:

- تمويل (بدون تغيير حتى) المشاريع المهيكلة،
- التمويل المؤقت (بدون تغيير حتى) ولايات الجنوب،

- تمويل تخفيض فوترة الكهرباء بنسبة 50% لصالح الأسر والفلاحين في ولايات الجنوب الذين يستعملون الضغط المنخفض في حدود 8000 كيلو واط سنويا.

تحسب الكمية ما فوق 8000 كيلو واط حسب السعر العادى المعمول به".

الملدة 70: تعدل أحكام المادة 117 من القانون رقم 88 - 33 المؤرخ في 31 ديسمبر سنة 1988 والمتضمن قانون المالية لسنة 1989، المعدلة، وتحرر كما يأتى:

"المادة 117: يفتح في كتابات الخزينة حساب تخصيص خاص رقمه 057 – 302 وعنوانه "صندوق دعم الاستثمار وترقية ونوعية الأنشطة السياحية ".

يقيد في هذا الحساب:

	في باب الإي رادات:
يير)	(بدون تغ

في باب النفقات:

- دفع النفقات المرتبطة بالترقية السياحية،
- كل النفقات الأخرى المرتبطة بدعم إنجاز مشاريع الاستثمار السياحي.

يكون الوزير المكلف بالسياحة الأمرالرئيسى بصرف هذا الحساب.

. "		ىدەن تغىب	الباق)
•	(بدون صيير	الباقي	,

الملدة 71: تعدل أحكام المادة 184 من القانون رقم 91 - 25 المؤرخ في 11 جمادى الثانية عام 1412 الموافق 18 ديسمبر سنة 1991 والمتضمن قانون المالية لسنة 1992، وتحرر كما يأتى :

"المادة 184: يفتح في كتابات الخزينة حساب تخصيص خاص رقمه 066 – 302 وعنوانه "الصندوق الوطني لترقية نشاطات الصناعة التقليدية "يوجه للتكفل بعمليات دعم وتطوير وترقية كل نشاطات الصناعة التقليدية.

يسجل في هذا الحساب:

في باب الإيرادات:

لرسم(بدون تغییر)	- 50% من ا
(بدون تغییر)	- الإعانات
فرى(بدون تغيير)	- عائدات أذ

في باب النفقات:

- تمويل عمليات دعم وتطوير وترقية نشاطات الصناعة التقليدية الممارسة في الوسط الحضري والريفي والمقامة من طرف متعاملين وجمعيات ومؤسسات الدعم التابعة لقطاع الصناعة التقليدية.

توضح عمليات الدعم والتطوير والترقية المذكورة أعلاه في مدونة الإيرادات والنفقات التي تتخذ تطبيقا لأحكام المادة 89 من القانون رقم 99 - 11 المؤرخ في 15 رمضان عام 1420 الموافق 23 ديسمبر سنة 1999 والمتضمن قانون المالية لسنة 2000.

"	(الناقي بدون تغيير)	
	())	

المادة 27: تعدل وتتمم أحكام المادة 227 من القانون رقم 01-21 المؤرخ في 7 شوال عام 1422 الموافق 22 ديسمبر سنة 2001 والمتضمن قانون المالية لسنة 2002، المعدلة والمتممة، وتحرر كما يأتى :

" المادة 227 : يفتح في كتابات الخزينة حساب تخصيص خاص رقمه 107 - 302 وعنوانه "صندوق دعم الاستثمار".

يقيد في هذا الحساب:

في باب الإيرادات:

.....(بدون تغییر)

في باب النفقات:

- التكفل (بدون تغيير)
- التكفل بنسبة 25% من كلفة إنجاز الهياكل القاعدية المستقبلة لمشاريع الاستثمار في المناطق المحرومة.

تحدد المناطق المعنية وكيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

.....(الباقي بدون تغيير)

القصل الرابع

أحكام مختلفة تطبق على العمليات المالية للدولة

الله 73: تكتسى طابعا احتياطيا الاعتمادات المسجلة في الفصول التي تتضمن نفقات التسيير الأتية:

- 1 الأجور الرئيسية،
- 2 التعويضات والمنح المختلفة،
- 3 أجور المستخدمين المناوبين والمياومين ولواحقها،
 - 4 المنح العائلية،
 - 5 الضمان الاجتماعي،
- 6 المنح وتعويضات التدريب والرواتب المسبقة ومصاريف التكوين،
- 7 إعانات التسيير المخصصة للمؤسسات العمومية الإدارية المنشأة حديثا أو التي تبدأ النشاط خلال السنة المالية،
 - 8 النفقات المرتبطة بالتزامات الجزائر إزاء الهيئات الدولية (المساهمات والاشتراكات).

المادة 74: تتمم أحكام المادة 84 من القانون رقم 04 - 21 المؤرخ في 17 ذي القعدة عام 1425 الموافق29 ديسمبر سنة 2004 والمتضمن قانون المالية لسنة 2005، المعدلة، وتحرر كما يأتى:

"المادة 84: يرخص للخزينة بالتكفل في سنة 2008، بحاجات الإعانة الفعلية لاستغلال الهيئات والمؤسسات العمومية.

وترصد سنويا لهذا الغرض، اعتمادات الميزانية لتغطية تدخل الدولة.

كما تتكفل الخزينة العمومية بالتطهير المالي للمؤسسات العمومية المهددة البنية والمحددة بدقة من اعتمادات الميزانية المرصودة سنويا لهذا الغرض أو من اقتراضات وكذا بمعالجة مستحقات الخزينة التي تحوزها على المؤسسات".

الملاة 75: تعدل أحكام المادة 31 من الأمر رقم 05 - 05 المؤرخ في 18 جمادى الثانية عام 1426 الموافق25 يوليو سنة 2005 والمتضمن قانون المالية التكميلي لسنة 2005، المعدلة، وتحرر كما يأتي:

" المادة 31: لإعادة بناء المساكن تعويضا للشاليهات المنجزة في البلديات المنكوبة على إثر زلزال 10 أكتوبر سنة 1880، يمنح قرض بنكي بمبلغ مليوني دينار (2.000.000 دج) مع تخفيض في نسبة فائدة لايتجاوز 2% لمنكوبي الزلزال.

تحدد قائمة البلديات المنكوبة وكذا كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم".

الملدة 76: لإعادة بناء المحلات ذات الاستعمال التجاري أوالصناعي أو الحرفي الموجودة في ولايتي الجزائر و بومرداس، المنهارة أو المصرح بعدم إمكانية ترميمها على إثر زلزال 21 مايو سنة 2003، يمنح مالكوها المنكوبون قرضا بقيمة مليون دينار (1.000.000 دج) مع تخفيض في نسبة الفائدة لا يتجاوز 2%.

تقتطع تكلفة تمويل هذا التخفيض من حساب التخصيص الخاص رقم 062 – 302 الذي عنوانه "تخفيض نسبة الفائدة ".

تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

الملاة 77: يرخص للخزينة بتخفيض نسب الفوائد في حدود 3% على القروض الممنوحة من طرف البنوك للموظفين من أجل اقتناء سكن.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

الملدة 78: يستفيد المريض المحروم القاطن في إحدى ولايات الجنوب الذي يتطلب تحويله نحو هياكل الصحة الموجودة بشمال البلاد وكذا مرافقه، من تخفيض سعر تذكرة النقل الجوي بنسبة 100%، بناء على تقرير طبى يعدّه هيكل عمومى للصحة.

تقتطع النفقات المعنية من الصندوق الوطنى الخاص للتضامن الوطني.

الملدة 79: تغطى في سنة 2008 ديون المجالس الشعبية البلدية، المضبوطة بتاريخ 31 ديسمبر سنة 2006 عن طريق اعتمادات مقيدة في ميزانية الدولة.

تحدد طبيعة هذه الديون ومبلغها وكيفيات التكفل بها عن طريق التنظيم.

الله 80: يحدث صندوق استثمار لفائدة المؤسسة الصغيرة والمتوسطة يمول باعتمادات من ميزانية الدولة. ويتولى تسيير هذا الصندوق هيئة عمومية.

تحدد كيفيات تنظيم هذا الصندوق وسيره طبقا للنصوص التنظيمية المعمول بها في هذا المجال.

المادة 81: يرخص للخزينة فتح اعتماد على المدى المتوسط والطويل لفائدة البنوك يوجه لتمويل مشاريع الاستثمار في المؤسسات بنسب ووفق شروط تحدد عن طريق التنظيم.

الملدة 82: يمكن أن تمنح بالامتياز الأراضي التابعة للأملاك الخاصة للدولة الموجهة لمشاريع الاستثمار وبالدينار الرمزي عندما يتم إنجازها في المناطق المحرومة و/أو لفائدة مشاريع الاستثمار ذات المنفعة الاقتصادية القصوى.

يمنح الامتياز على أساس دفتر شروط.

تحدد المناطق المحرومة عن طريق التنظيم، ويصادق المجلس الوطني للاستثمار على مشاريع الاستثمار.

اللدة 83: تتكفل ميزانية الدولة بالأثر المالي الناتج عن رفع أجور مستخدمي الجماعات المحلية.

1428	عام	الحجّة	22 دو	2
2007 ع	سذ	ىمىن	3 دت	1

الجريدة الرسميّة للجمهوريّة الجزائريّة / العدد 82

١		4	
,	/	П	

الملدة 84: تعدل وتتمم أحكام المادة 160 من المرسوم التشريعي رقم 93 - 18 المؤرخ في 29 ديسمبر سنة
1993 والمتضمن قانون المالية لسنة 1994، المعدلة والمتممة، وتحرر كما يأتي :
<i>"الـمادة 160 – 1 :</i> (بدون تغيير)
2
3 - يتم التكفل بتعويض الأجر الوحيد من قبل المستخدمين ابتداء من أول يوليو سنة 1994.
- يتم التكفل بالتعويض التكميلي للمنح والريوع من قبل الدولة ابتداء من أول يناير سنة 2008.
(الباقي بدون تغيير)".
لللدة 85 : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.
حرر بالجزائر في 21 ذي الحجّة عام 1428 الموافق 30 ديسمبر سنة 2007.

عبد العزيز بوتفليقة

الملاحق الجدول (1) الإيرادات النهائية المطبّقة على ميزانية الدولة لسنة 2008

المبالغ (بآلاف د.ج)	إيرادات الميزانية
	1 – الموارد العادية
	1 – 1 – الإيرادات الجبائية :
278.800.000	201 – 201 – حاصل الضرائب المباشرة
26.000.000	201 – 201 – حاصل التسجيل والطابع
327.700.000	00 – 201 – حاصل الرسوم المختلفة على الأعمال
143.700.000	(منها الرسم على القيمة المضافة على المنتوجات المستوردة)
1.000.000	201 - 00 - حاصل الضرائب غير المباشرة
121.300.000	201 – 201 – حاصل الجمارك
754.800.000	(1) المجموع القرعي
	1 - 2 - الإيرادات العادية :
13.500.000	201 – 201 – حاصل دخل الأملاك الوطنية
55.000.000	00 – 201 – الحواصل المختلفة للميزانية
_	00 – 201 – الإيرادات النّظاميّة
68.500.000	(2) للجموع الفرعي
	1 - 3 - الإيرادات الأخرى:
130.500.000	الإيرادات الأخرى
130.500.000	(3) المجموع القرعي
953.800.000	مجموع الموارد العادية
	2 - الجباية البترولية :
970.200.000	0 – 201 – الجباية البترولية
1.924.000.000	المجموع العام للإيرادات

الجدول () الجدول توزيع الاعتمادات بعنوان ميزانية التسيير لسنة 2008 حسب كل دائرة وزارية

الدوائر الوزارية	المبالغ (دج)
رئاسة الجمهورية	4.935.650.000
مصالح رئيس الحكومة	1.103.287.000
الدفاع الوطنى	295.514.357.000
الداخلية والجماعات المحلية	268.006.743.000
الشؤون الخارجية	27.238.446.000
العدل	27.043.141.000
المالية	32.718.928.000
الطاقة والمناجم	5.794.204.000
الموارد المائية	10.284.093.000
الصناعة وترقية الاستثمارات	999.695.000
التجارة	6.277.126.000
الشؤون الدينية والأوقاف	10.552.600.000
المجاهدين	133.243.225.000
التهيئة العمرانية والبيئة والسياحة	4.517.783.000
النقل	7.448.943.000
التربية الوطنية	280.543.953.000
الفلاحة والتنمية الريفية	53.312.802.000
الأشغال العمومية	3.663.883.000
الصحة والسكان وإصلاح المستشفيات	129.201.251.000
الثقافة	8.276.873.000
الاتصال	5.003.416.000
المؤسسات الصغيرة والمتوسطة والصناعة التقليدية	1.320.177.000
التعليم العالى والبحث العلمي	118.306.406.000
البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال	1.546.238.000
العلاقات مع البرلمان	131.206.000
التكوين والتعليم المهنيين	19.873.561.000
السكن والعمران	7.355.512.000
العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي	61.020.350.000
التضامن الوطنى	50.227.959.000
الصيد البحري والموارد الصيدية	964.133.000
الشباب والرياضة	13.129.600.000
المجموع القرعي	1.589.555.541.000
التكاليف المشتركة	428.413.655.000
المجموع العام	2.017.969.196.000

الجدول (ج) توزيع النفقات ذات الطابع النهائي لسنة 2008 حسب القطامات

(بآلاف د.ج)

اعتمادات الدفع	ر <u>خـص</u> البرامج	القطاعات
667.000	812.000	الصناعة
308.559.000	340.433.700	الفلاحة والري
32.275.000	29.767.700	دعم الخدمات المنتجة
701.680.000	468.105.000	المنشآت القاعدية الاقتصادية والإدارية
162.165.000	139.331.000	التربية والتكوين
102.429.000	104.874.000	المنشآت القاعدية الاجتماعية والثقافية
312.729.000	317.074.000	دعم الحصول على السكن
210.512.000	244.893.000	مواضيع مختلفة
75.000.000	75.000.000	المخططات البلدية للتنمية
1.906.016.000	1.720.290.400	المجموع الفرعي للاستثمار
300.876.500	-	دعم النشاط الاقتصادي (تخصيصات لحسابات التخصيص الخاصة وخفض نسب الفوائد)
10.000.000	-	إعادة رسملة البنوك العمومية
50.000.000	100.000.000	البرنامج التكميلي لفائدة الولايات
38.000.000	111.750.000	احتياطي لنفقات غير متوقعة
398.876.500	211.750.000	المجموع الفرعي للعمليات برأس المال
2.304.892.500	1.932.040.400	مجموع ميزانية التجهيز